

## I. IDENTIFICATION DU PRODUIT CHIMIQUE ET DE LA SOCIÉTÉ

**NOM DU PRODUIT:** FACILE-FACILE

**DATE:** 29 juillet 2009

**FOURNISSEUR:** Produits Chimiques Melrose Ltée  
2323-46ième ave.  
Lachine, QC  
CANADA H8T 3C9  
Tél: +1 (514) 631-2998  
Fax: +1 (514) 631-2997  
E-mail: [prodsafe@melrosechem.com](mailto:prodsafe@melrosechem.com)

**USAGE DU PRODUIT:** Lubrifiant multi-usage et inhibiteur de corrosion.

## II. IDENTIFICATION DES DANGERS

**Classification du produit selon la Directive 1999/45/CE:** Aérosol sous pression. A protéger contre les rayons solaires et ne pas exposer à une température supérieure à 50°C. Suivant directive 99/45/CE non-classifié.

**Hasards pour l'homme:** Irritant pour les yeux. Effet cancérogène suspecté - preuves insuffisantes.

**Hasards pour l'environnement:** Toxique pour les organismes aquatiques, peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique.

## III. COMPOSITION/RENSEIGNEMENTS SUR LES COMPOSANTS

Identité Chimique:	Index #	EINECS N°	CAS N°	% conc.	Toxicité
Tétrachloroéthylène	602-028-00-4	204-825-9	127-18-4	60 - 100	Xn, N; R40, 51/53
Kérosène (pétrole), hydrodésulfuré	649-423-00-8	265-184-9	64742-81-0	10 - 30	Xn; R65
Dichlorométhane	602-004-00-3	200-838-9	75-09-2	7 - 13	Xn; R40

**Ingrédients selon la Directive 2004/648/EC**

Aucuns

## IV. MESURES DE PREMIERS SOINS

**Contact cutané:** Laver la partie atteinte à l'eau et au savon et rincer bien.

**Contact oculaire:** Rincer avec beaucoup d'eau. Si l'irritation persiste obtenir des soins médicaux.

**Inhalation:** Transporter à l'air frais. Si l'irritation persiste, obtenir des soins médicaux.

**Ingestion:** Si la victime est consciente, lui donner deux verres d'eau à boire. Appeler un médecin. Ne rien donner oralement à une personne inconsciente.

## V. MESURES À PRENDRE EN CAS D'INCENDIE

**Conditions d'inflammabilité:** Aérosol ininflammable par détermination de la projection de la flamme.

**Moyens d'extinction:** Utiliser neige carbonique, mousse d'alcool, brume d'eau, produit chimique sec (préférée).

**Produits combustibles hasardeux:** La combustion peut produire des monoxyde et des dioxydes de carbone. Exposer le produit à la chaleur intense peut causer la rupture des contenants.

**Risques particuliers d'incendie et d'explosion:** Les aérosols peuvent exploser à des températures supérieures à 50°C.

## VI. MESURES À PRENDRE EN CAS DE DÉVERSEMENTS ACCIDENTELS

**Mesures à prendre en cas de fuite ou de déversement:** Nettoyer sans délai les déversements. Les surfaces peuvent être glissantes. Traiter comme un déversement d'huile. Pour les petits déversements, absorber dans un matériel inerte (sable, terre, argile, etc.). Pour les grands déversements, retenir à l'aide de matériel absorbant et contacter une compagnie de rejet. Dans tous les cas, emballer dans un contenant approuvé par le Dép. du Transport. Observer les mesures de contrôle recommandées.

**Équipement de protection individuelle à utiliser:** Gants protecteurs et lunettes de sûreté.

## VII. MANIPULATION ET ENTREPOSAGE

**Équipement et procédés de manutention:** Les précautions usuelles pour la manipulation des produits chimiques devront être observées. Utiliser seulement dans des zones ventilées. Ne pas percer ou brûler les aérosols, même après usage. Ne pas respirer les aérosols ou vapeurs.

Éviter le contact avec la peau et les yeux.

**Exigences de entreposage:** Aérosol sous pression. A protéger contre les rayons solaires et ne pas exposer à une température supérieure à 50°C. Conserver dans un endroit frais, sec et bien ventilé.

### **VIII. CONTRÔLE DE L'EXPOSITION/PROTECTION INDIVIDUELLE**

**Appareil respiratoire:** Éviter le contact fréquent ou prolongé en maniant le matériel. Ne pas respirer la poussière ou la vapeur. Éviter de respirer les buées ou vapeurs. Ne manier que dans un endroit adéquatement aéré.

**Gants protecteurs:** Nitrile ou néoprène.

**Protection oculaire:** Lunette de sûreté.

**Équipement de protection additionnel:** Couvre-tout et tablier.

**Ventilation:** Garder en-dessous du niveau d'exposition, les concentrations ambiantes. N'utiliser qu'avec une ventilation adéquate. Une ventilation forcée, locale, pourrait être nécessaire pour certaines applications.

### **IX. PROPRIÉTÉS PHYSIQUES ET CHIMIQUES**

**Point d'éclair et méthode:** Aucun

**Limites (% dans l'air):** INFÉRIEURE: Ne s'applique pas

SUPÉRIEURE: Ne s'applique pas

**Temp. d'auto-ignition:** Non disponible.

**État physique:** Liquide

**Densité de vapeur:** Non disponible.

**Coefficient de partage n-octanol-eau:** Non disponible.

**Odeur:** Solvant

**Point d'ébullition:** 80 - 177°C

**Poids Spécifique:** 1.24

**Point de congélation:** -15°C

**Tension de vapeur:** 8 mm Hg @ 38°C

**pH:** Ne s'applique pas

**Taux d'évaporation:** Non disponible.

**Couleur:** Brun

**Solubilité dans l'eau:** Insoluble

**Seuil d'odeur:** Non disponible.

### **X. STABILITÉ ET RÉACTIVITÉ**

**Stabilité:** Stable sous conditions normales. Une polymérisation hasardeuse ne se produira pas.

**Substances Incompatibles:** Éviter les agents oxydants et réducteurs forts.

**Conditions de Réactivité:** Éviter la contamination avec des substances réactives.

**Produits de Décomposition Dangereux:** Monoxyde et dioxyde de carbone, chlorure d'hydrogène et traces de phosphogène.

### **XI. DONNÉES TOXICOLOGIQUES**

**Voies d'exposition probables:** Inhalation des vapeurs.

**Limites d'exposition:** DL<sub>50</sub> (calculé) 4,000 mg/kg

**Effets de l'exposition à court et à long termes:** Irritant pour les yeux. Effet cancérigène suspecté - preuves insuffisantes.

**Irritabilité:** Non

**Sensibilisation cutanée et respiratoire:** Non disponible

**Cancerogénicité:** Effet cancérigène suspecté - preuves insuffisantes

**Effets toxiques sur la reproduction:** Non disponible

**Teratogénicité:** Non disponible

**Mutagenicité:** Non disponible

**Produits toxicologiquement synergiques:** Non disponible

**Mesures numériques de toxicité:** Non disponible

### **XII. DONNÉES ÉCOLOGIQUES**

**Toxicité environnementale:** Éviter le rejet dans l'environnement. Consulter les instructions spéciales/la fiche de données de sécurité.

### **XIII. CONSIDÉRATIONS EN MATIÈRE D'ÉLIMINATION**

**Pour la substance:** Numéro de la clé de déchets CE:

16 05 04 (Gaz en récipients à pression (y compris les halons) contenant de substances dangereuses).

**Pour les emballages:** Numéro de la clé de déchets CE:

15 01 04 (emballage métallique). Peut être recyclé.

### **XIV. RENSEIGNEMENTS SUR LE TRANSPORT**

**FICHE DE DONNÉES DE SÉCURITÉ**  
Selon 1907/2006/EC, Article 31, Annex II. (REACH)

Page # 3 de 3

---

**TRANSPORT ROUTIER ET FERROVIAIRE ADR/RID:**

**ADR/RID Classe:** 2 5T  
**Numéro Kemler:** 26  
**Numéro NU:** 1950  
**Groupe d'emballage:** ne s'applique pas  
**Étiquette:** 2.2 + 6.1  
**Libellé:** AÉROSOLS, toxique

**TRANSPORT PAR NAVIRE DE MER IMDG:**

**IMDG Classe:** 2  
**Numéro NU:** 1950  
**Groupe d'emballage:** ne s'applique pas  
**Numéro EmS:** F-D, S-U  
**Arrimage:** Catégorie A  
**Étiquette:** 2.2 + 6.1  
**Polluant marine:** Non  
**NU libellé:** AEROSOLS, toxic

**TRANSPORT AÉRIEN ICAO-TI et IATA-DGR:**

**ICAO/IATA Classe:** 2  
**Numéro NU:** 1950  
**Groupe d'emballage:** ne s'applique pas  
**Étiquette:** 2.2 + 6.1  
**NU libellé:** AEROSOLS, toxic

---

**XV. RENSEIGNEMENTS SUR LA RÉGLEMENTATION**

**Inventaire:** Tous les ingrédients de ce produit sont sur l'inventaire du TSCA (E.U.), LCPA (Canada), EINICS (CE), La Chine, TCCL (Corée, KECI), RA6969 (Philippines PICCS), NICNAS (Australie, AICS), IEC (Japon).

**Classification SIMDUT:** Classe B-3; Classe D, div. 2b.



**Symbole de danger:** Non requis

**Phrases de risque:** 38 Irritant pour la peau.

**Conseils de prudence:** 26 En cas de contact avec les yeux, laver immédiatement et abondamment avec de l'eau et consulter un spécialiste.

46 En cas d'ingestion, consulter immédiatement un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette.

---

**XVI. AUTRES RENSEIGNEMENTS**

Ce produit a été répertorié conformément aux critères de danger établis par le RPC du Canada et la Fiche de données de sécurité contient toute l'information exigée par le RPC du Canada.

Étiquetage et fiche de données de sécurité selon les Directives 1907/2006 (REACH) et la législation nationale.

Les phrases de risque des ingrédients du paragraphe III:

40 Effet cacérogène suspecté - preuves insuffisantes.

51/53 Nocif pour les organismes aquatiques, peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique.

65 Nocif: peut provoquer une atteinte des poumons en cas d'ingestion.

**Remplace: F.D.S. datée:** 29 juillet 2006

**Version:** 8

**Changement apportés à la F.D.S. dans cette révision:** Rubriques 1, 2, 3, 8, 15, 16

[English](#)

[Bahasa Indonesia](#)

[Español](#)

[Nederlands](#)

[Bahasa Malayu](#)

[Deutsch](#)